



# ST. HALLVARD KIRKES SØNDAGSBLAD

Søndag 14. september 2014

**I dag:**

**Korsets opphøyelse**

1. lesning: 4 Mos 21, 4c-9

Omkved: *Glem aldri Herrens velgjerninger!*

2. lesning: Fil 2, 5-11

Evangelium: Joh 3, 13-17



**Søndagsskole for barn opp til førstekommuionsalder**

Kirkekaffe etter høymessen hvor p. Carlo og p. Waldemar ønskes velkommen.

**Påfølgende uke:** Mandag-fredag, messe kl 18:00 (lesninger fra år II)

<b>MANDAG</b>	15 sept	17:30	Familiekoret øver
		18:30	SHUL
		18:30	troskurs - engelsk
<b>ONSDAG</b>	17 sept	11:00	messe - Kontaktklubb
		18:30	kirkekoret øver
		18:30	menighetsrådsmøte - overgangsmøte
<b>TORSDAG</b>	18 sept	18:30	Åpent hus
<b>LØRDAG</b>	20 sept	11:00	messe
		18:00	første søndagsmesse på norsk
		19:00	første søndagsmesse på polsk
<b>SØNDAG</b>	21 sept	25.søndag i det alminnelige kirkeår, år A messeboken s. 636 Jes 55, 6-9; Fil 1, 20c-24, 27a; Matt 20, 1-16	

*09:30 fromesse, 11:00 høymesse, 13:00 messe på polsk, 14:30 messe på eritreisk, 16:00 messe på engelsk, 19:00 messe på polsk, 13:30 messe i Skoklefall kirke, 17:00 messe i Holmlia*

# OPPSLAGSTAVLE

## Notiser:

- ✓ Menighetskontoret har åpningstid fra kl 09:00 til 15:00 alle hverdager
- ✓ **22. september: Hvordan oppstod den kristne trosbekjennelsen?**  
Professor Øyvind Norderval, Den norske kirke  
kl 19:00 i Litteraturhuset, Wergelandsveien 29,
- ✓ Familekoret har øvelse hver annen mandag kl 17:30.  
Neste gang 15. september
- ✓ Kirkekoret har øvelse på onsdager etter 18:00-messen.
- ✓ Mariaforeningen – felles forening for St. Olav og St. Hallvard menigheter har møte første tirsdag i måneden. Neste møte er tirsdag 7. oktober  
Messe i St. Olav domkirke kl 18:00
- ✓ Vi trenger flere grupper som kan arrangere kirkekaffe søndag etter 11-messen. Skriv dere opp på listen som henger i menighetssaken, eller meld fra til menighetskontoret.
- ✓ Åpen dag på Katarinahjemmet arrangeres lørdag 29. november.

## KONTAKTKLUBBEN ER ÅPEN FOR ALLE VELKOMMEN TIL NYTT SEMESTER!

Vi møtes hver onsdag til messe kl 11:00 med påfølgende hyggelig samvær og lunsj i menighetssalen. Ta gjerne med en gevinst til utlodningen!



### MESSE MED BØNN OM KALL

torsdag 2. oktober kl. 1830 i Sankt Dominikus Kirke.  
Tradisjonelt feirer franciskanerne og dominikanerne festen for den hellig Frans og den hellige Dominikus sammen.  
F. Hallvard Hole, O.F.M. preker. Kirkekaffe.

Festen for den hellige Frans feires lørdag 4. oktober.



## Vi takker for kollekt

kr 207 lørdag kveld på norsk  
kr 626 lørdag kveld på polsk  
kr 753 tradisjonell latinsk messe  
kr 1 471 fromesse på norsk  
kr 4 558 familiemesse på norsk  
kr 3 832 messe på polsk

## fra 7. september

kr 804 messe på eritreisk  
kr 1 195 engelsk messe  
kr 1 665 messe på polsk søndag kveld  
kr 986 messe på Holmlia  
kr 1 170 messe på Nesodden  
kr 700 kirkekaffe etter familiemessen  
kr 605 kirkekaffe etter eritreisk messe



”Veien til menneskehetens fremtid går gjennom familien”

*(Johannes Paul II)*

Pastoralavdelingen innbyr til  
TEMASAMLING:

## KONTINUERLIG BØNN FOR EKTESKAP OG FAMILIE

LØRDAG 20. SEPTEMBER 2014 KL. 15-17.30  
i Mariagårdens storsal

Gjestende innleder: COLETTE JOHNSON,  
Koordinator for **Ständigt bön för äktenskap och familj i Sverige.**

**Ständigt bön for äktenskap och familj** er et bønnefellesskap startet av den irske redemptoristpresten Johnny Doherty CSSR. Han fortvilet over de høye skilsmissetallene og vanskelighetene med å få i gang ekteskapskurs, og ble inspirert til å bruke bønn som hjelpemiddel for å bedre ekteskapets og familienes situasjon. Han startet **Continuous Prayer for Marriage and Family Life**, som menigheter, par og enkeltpersoner kan slutte seg til, og hvor man tegner seg på en fast time i måneden til bønn for ekteskapet og familien. Ideen er at det hver time i døgnet vil finnes noen som ber spesielt for de behov ektepar og familier har.

Fr. Johnny Doherty CSSR har skrevet et lite hefte med forslag til bønner for alle faser i ekteskapet og familien, og han sender ut ukentlige nyhetsbrev med meditasjoner og små «oppgaver» som ektepar kan gjøre for å styrke sin kjærlighet til hverandre. Bønnekjedene for ekteskap og familie er nå spredt til flere land i verden.

Colette Johnson vil fortelle oss både hvordan det hele startet, hvordan bønnekjeden er organisert i de katolske menighetene i Sverige (hvor den har over 800 medlemmer), og hun vil gi oss råd om hvordan vi kan starte tilsvarende bønnefellesskap i Norge. Vi vil naturligvis også be sammen.  
**Foredraget holdes på engelsk.**

**Alle er hjertelig velkommen! Enkel servering.**



# Tilbud til familier, barn og unge

Vi trenger kateketer til førstekommuionsforberedelse.

Hvem i St. Hallvard menighet kan ta ansvar for å forberede en gruppe 3. klassinger til førstekommuionen deres? Vi trenger to personer som har lyst til å møte barna, ønsker å bidra til trosformidlingen og som kan påta seg denne viktige og givende oppgaven. Førstekommuionsforberedelsen vil skje i samarbeid med presten. Ta kontakt med Angelika for mere informasjon, gjerne så snart som mulig.

## **Katekese 1.-7. klasse:**

Alle barn som går i 2.-7. klasse er velkommen til katekesen i St. Hallvard.

**Oppstart : lørdag 13. september**

**Oppmøte: Alle møter opp i store menighetssalen kl 10. Så går gruppene til de ulike rommene:** 2.-5. klasse: på Tøyen skole (det blir hengt opp skilt i skolegården)/ 6.-7. klasse: i store menighetssal

Vel møtt!

## **Konfirmantundervisning 2013/2014**

### **8. klasse:**

8. klassinger har undervisning én lørdag i måneden, kl 10-14

**Oppstart : lørdag 13. september**

**Oppmøte: St. Hallvard, menighetssal**

### **9. klasse:**

9. klassinger har undervisning onsdag/torsdag annenhver uke og velger selv om de vil komme på onsdager eller torsdager. Klokkeslett: 16.30-18.30

**Oppstart: onsdag 10. og torsdag 11. september**

**Oppmøte: St. Hallvard, menighetssal**

P. Carlo har ansvar for konfirmantene i år. Velkommen!

*SHUL er ungdommer i St. Hallvard kirke sin møteplass. Vi har dessverre ingen aktiv gruppe i dag, men vi håper at vi kan starte opp en ny SHUL-gruppe snart. SHUL pleier å møtes hver mandag kl.18:00 for å gå i messen og gjøre noe morsomt sammen. For mer informasjon: kontakt [audun.drivenes@katolsk.no](mailto:audun.drivenes@katolsk.no)*

*Katekesekoordinator Angelika: [angelika.wimmer@katolsk.no](mailto:angelika.wimmer@katolsk.no) / telefon 23303200/13.*

*Barne- og ungdomsarbeider Audun: [audun.drivenes@katolsk.no](mailto:audun.drivenes@katolsk.no)/ telefon404364*



# Hva er kristen tro?

## Seminarrekke høsten 2014

Oslo katolske bispedømme og Oslo bispedømme (Den norske kirke), går denne høsten sammen om en rekke temakvelder om kristen tro for voksne. Hver kveld vil en innleder fra ett av trossamfunnene snakke om et tema relatert til trosbekjennelsen. Et medlem fra det andre trossamfunnet gir så respons.

**Tid: kl 1900-2100 Sted: Litteraturhuset, Wergelandsveien 29, Oslo (Kjelleren) Pris: kr 50**

### Program:

#### **22. september: Hvordan oppstod den kristne trosbekjennelsen?**

Innleder: Professor Øyvind Norderval, Den norske kirke

#### **6. oktober: Å tro på en skaper**

Innleder: Direktør og prest [Øystein Lund](#), Den katolske kirke

Respondent: Skribent og forfatter siv. ing. Bjørn Are Davidsen, Den norske kirke

#### **20. oktober: Hvem er Jesus?**

Innleder: Professor Trond Skard Dokka (Den norske kirke)

Respondent: annonseres senere

#### **3. november: Den Hellige Ånd – hvem, hva, hvorfor?**

Innleder: Biskop Ole Christian Kvarme, Den norske kirke

Respondent: Sr. [Anne Bente Hadland](#) OP

#### **17. november Hva innebærer dåpen?**

Innleder: Biskop emerita Laila Riksaasen Dahl, Den norske kirke

Respondent: P. [Haavar Simon Nilsen](#) OP, Den katolske kirke

#### **1. desember: Hvorfor feirer kirken nattverd?**

Innleder: Leder for pastoralavdelingen, Oslo katolske bispedømme, [Maria Junttila Sammut](#) Respondent: prost Trond Bakkevig, Den norske kirke innleder



#### **HAR ÅPENT:**

**-søndager 12:30 -15:00**

**-lørdager 11:00 -15:00**

**-hverdager 10:00 -17:00**

**NB! -mandag stengt**

I bokskapet i St. Hallvard finner du bøker og annet fra St. Olav Bokhandel. Bokskapet er åpent under kirkekaffen på søndager.

**Sunday 14 Sep:** *The Feast of the Exaltation of The Holy Cross (Year A)*

First reading: Numbers 21:4b-9

Response: Do not forget the works of the Lord!

Second Reading: Philippians 2:6-11

Gospel: John 3: 13-17

**Next Week:** Monday - Friday Mass at 6pm (Norwegian) (readings from year II)

Mon 15 Sep 5.30pm Family choir practice

6.30pm Course in the Catholic Faith (English)

Wed 17 Sep 11.00am Mass – the Lunch Club meets after mass – all welcome

6.30pm Norwegian choir practice

6.30pm Parish Council meeting

Thu 18 Sep 6.30pm Open House - all welcome in the hall after mass

Sat 20 Sep 11.00am Mass

Vigil masses 6.00pm (Norwegian); 7.00pm (Polish)

Sun 21 Sep *Twenty-fifth Sunday in Ordinary Time (Year A)*

Isaiah 55:6-9; Philippians 1:20c-24, 27a; Matthew 20:1-16a

**Mass times:** 9.30am, 11.00am (high mass), 1.00pm (Polish), 1.30pm (Nesodden),  
2.30 (Eritrean), 4.00pm (English), 5.00pm (Holmlia), 7.00pm (Polish)

### **CONTINUOUS PRAYER FOR MARRIAGE AND FAMILY LIFE -**

**Mariagården, Akersveien 16, Saturday 20 September 3.00pm – 5.30pm** Colette Johnsson, coordinator for Continuous Prayer for Marriage and Family Life (Sweden), will give a talk in **English** about the prayer movement started by the Irish Redemptorist Fr Johnny Doherty CSSR to help couples and families, through prayer, when problems arise in their family life. She will explain how the movement began, how the prayer group is organised in the catholic parishes in Sweden and give advice on how we can begin here in Norway.

Could you commit yourself to praying once a month to give families a little extra help? Come along and hear what's involved. Light refreshments will be served.

**FIRE SAFETY REGULATIONS** – prams/pushchairs/strollers must not be taken into the Church – they present an obstacle in the event of evacuation.

They may be "parked" outside clear of the doors, or inside in the corridor by the door of the church hall.

There is a **loud-speaker system** in the corridor so parents can follow mass from there. Those with **energetic children** can also take advantage of this.

### **Monthly Papal Prayer Intentions – September 2014**

**General Intention:** that the mentally disabled may receive the love and help they need for a dignified life.

**Missionary Intention:** that Christians, inspired by the Word of God, may serve the poor and suffering.

## **Niedziela 14 Września: Święto Podwyższenia Krzyża Świętego**

Pierwsze czytanie: Liczb 21:4b-9

Psalm: Wielkich dzieł Boga nie zapominajmy.

Drugie czytanie: do Filipian 2:6-11

Ewangelia: wg św. Jana 3: 13-17

**Następny tydzień:** Poniedziałek - Piątek Msza św. o 18 (po norwesku) (czytania wg cyklu II)

Pon 15 Wrz 17.30 chór rodzinny - próba

18.30 katecheza dot. katolickiej wiary (po norwesku)

Środa 10 Wrz 11.00 Msza św. – spotkanie 'the Lunch Club' po Mszy – wszystkich zapraszamy

18.30 próba chóru

18.30 spotkanie Rady Parafialnej

Czw 11 Wrz 18.30 Otwarty Dom – spotkanie w hallu parafialnym

18.30 Msza św (po erytrejsku)

Sob 13 Wrz 11.00 Msza św.

18.00 (po norwesku); **19.00 (po polsku)**

Ndz 14 Wrz *XXV Niedziela Zwykła (Rok A)*

Izajasz 55:6-9; Filipian 1:20c-24, 27a; Mateusz 20:1-16a

**Godziny Mszy św.:** 9.30, 11.00 (suma), 13.00 (po polsku), 13.30 (Nesodden), 14.30 (po erytrejsku), 16.00 (po angielsku), 17.00 (Holmlia), **19.00 (po polsku)**

**Nieustanna modlitwa w int. małżeństwa i życia rodzinnego - Mariagården, Akersveien 16, sobota 20 września 15:00 - 17:30.** Colette Johnsson, koordynator akcji (Szwecja),

wygłosi wykład w języku angielskim na temat ruchu modlitewnego rozpoczętego przez irlandzkiego redemptorystę o. Johnny'ego Doherty CSSR pomagającego parom i rodzinom przez modlitwę, gdy pojawią się problemy w życiu rodzinnym.

Wyjaśni, jak ruch zaczął działać, jak zorganizowana jest grupa modlitewna w katolickich parafiach w Szwecji i podzieli się radą, jak możemy zacząć tutaj w Norwegii. Można zobowiązać się do modlitwy raz w miesiącu, aby zapewnić rodzinom trochę dodatkowej pomocy. Zapraszamy aby przyjść i poznać więcej szczegółów.

W czasie spotkania będą serwowane lekkie przekąski.

**Przepisy Przeciwpozarowe** – nie wolno wprowadzać wózków dziecięcych do kościoła – mogą one stanowić przeszkodę w razie ewakuacji.

Mogą być "zaparkowane" przed drzwiami, lub wewnątrz w korytarzu przy drzwiach sali kościoła.

W korytarzu istnieje system nagłośnieniowy, więc rodzice mogą śledzić Mszę św. stamtąd.

**Papieskie intencje na – Wrzesień 2014**

**Intencja ogólna:** Aby niepełnosprawni umysłowo otaczani byli miłością i pomocą, których potrzebują, by godnie żyć.

**Intencja misyjna:** Aby chrześcijanie, natchnieni Słowem Bożym, angażowali się w służbę ubogim i cierpiącym.

# *Pavens bønneintensjoner for september*

- At personer med mentale funksjonsnedsettelse må motta den kjærlighet og hjelp de trenger til et verdig liv.
- At kristne, inspirert av Guds ord, må tjene fattige og lidende.

---

## **St. Hallvard kirke**

**Søndag:** kl 09:30 fromesse, kl 11:00 høymesse (*1. søndag i måneden familiemesse*), 13:00 messe på polsk, 14:30 messe på eritreisk (hver 1. og 3. søndag i måneden ), 16:00 messe på engelsk, kl 19:00 messe på polsk.

**Mandag til fredag:** kl 18:00 messe – sakramenttilbedelse fra kl 17:00.

**Onsdag:** kl 11:00 messe,

**Lørdag:** kl 11:00 messe,  
kl 18:00 søndagsmesse på norsk,  
kl 19:00 søndagsmesse på polsk

**Messe på eritreisk i St. Hallvard kirke 1. og 3. søndag i måneden kl 14:30**

**Holmlia messested (Holmlia kirke) hver søndag kl 17:00**

**Nesodden messested (Skoklefall kirke) 1. og 3. søndag i måneden kl 13:30**

**SKRIFTEMÅL:** Skriftestolene i kirken er betjent i tiden mellom fromesse og høymesse på søndager. Hverdager: skriftemål 17:00-17:45.  
Lørdager: skriftemål 17:15-17:45. Andre tider etter avtale.

### **St. Elisabethsøstrene, Nordstrand:**

Hverdager og lørdag messe kl 07:15

Søndag høymesse kl 09:00

---

## **St. Hallvard kirke og menighet:**

[Carlo.Hong.Phuc@katolsk.no](mailto:Carlo.Hong.Phuc@katolsk.no)

[Oddvar.Moi@katolsk.no](mailto:Oddvar.Moi@katolsk.no)

[Krzysztof.Wanat@katolsk.no](mailto:Krzysztof.Wanat@katolsk.no)/[Waldemar.Bozek@katolsk.no](mailto:Waldemar.Bozek@katolsk.no)  
[tekle@katolsk.no](mailto:tekle@katolsk.no)

[angelika.wimmer@katolsk.no](mailto:angelika.wimmer@katolsk.no)

Tlf: 23 30 32 00, faks 23 30 32 01 mellom kl 09:00 – 15:00

Post: St. Hallvard Kirke, Enerhauggt. 4, 0651 Oslo

E-post: [Oslo-St.Hallvard@katolsk.no](mailto:Oslo-St.Hallvard@katolsk.no)

Nettside: <http://sthallvard.katolsk.no>

Bankkonto: 3000.22.49134

Den katolske kirkes nettsider: [www.katolsk.no](http://www.katolsk.no)

Menighetsrådets formann Darko Wakounig [darkowakounig@yahoo.com](mailto:darkowakounig@yahoo.com)

